

**Zeitschrift:** Tec21  
**Herausgeber:** Schweizerischer Ingenieur- und Architektenverein  
**Band:** 143 (2017)  
**Heft:** 35: Terrassensiedlungen : lernen von den Pionieren

## Inhaltsverzeichnis

### Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 04.04.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**



espazium.ch



**Nur online:**  
Georgien – Land des Weinbaus  
an der ehemaligen Seidenstrasse.  
Eine Fotoreportage.  
[www.espazium.ch/seidenstrasse](http://www.espazium.ch/seidenstrasse)



TRACÉS 16–17/2017  
14. Juli 2017



**28° congrès de l'UIA**  
Quand la force de l'eau transformait  
les villes | Des CIAM à l'UIA |  
Construire la Métropole Léman  
[www.espazium.ch/traces](http://www.espazium.ch/traces)

Archi 4/2017  
2. August 2017



**Le ragioni del riuso**  
Riuso: Il mestiere dell'architetto,  
il suo ombelico e altro | Conservare  
o demolire?  
[www.espazium.ch/archi](http://www.espazium.ch/archi)

TEC21 36/2017  
8. September 2017



**Backstein – neuer Favorit  
der Minimalisten**  
Kontemplation auf Ansage |  
Grenzenloser Mikrokosmos  
[www.espazium.ch/tec21](http://www.espazium.ch/tec21)

## AKTUELL

- |  |   |
|--|---|
| <p>7 <b>Wettbewerbe</b><br/>Pragmatische Lösungen<br/>für die Genfer Bucht</p> <p>13 <b>Panorama</b><br/>Mächtige Bauten – prächtiges<br/>Kulturerbe   Zu Fuss über<br/>den Alpenbogen</p> <p>19 <b>Vitrine</b><br/>Bauen und Modernisieren  <br/>Neues aus der Baubranche</p> | <p>23 <b>sia</b><br/>«Verfahren sind nur so gut<br/>wie ihre Initiatoren»   Keine<br/>Spur von Krise   Energetische<br/>und architektonische Gebäude-<br/>erneuerung – ein Wider-<br/>spruch?   a&amp;k – Reisen und<br/>Exkursionen</p> <p>29 <b>Veranstaltungen</b></p> |
|--|---|

## THEMA

## 30 Terrassensiedlungen: Lernen von den Pionieren



Siedlung Mühlehalde in Umiken, Brugg.

- |   |  |
|---|--|
| <p>30 <b>Komplexe Räume am Steilhang</b><br/><i>Aita Flury</i> Welche Aspekte sind<br/>wesentlich für eine gelungene<br/>Terrassenhaussiedlung?</p> | <p>35 <b>Urbane Ensembles</b><br/><i>Andrea Wiegelmann</i> Exempla-<br/>rische Bauten aus der<br/>Pionierzeit, heute betrachtet.</p> |
|---|--|

## AUSKLANG

- |   |                                    |
|---|------------------------------------|
| <p>43 <b>Stelleninserate</b></p> <p>45 <b>Impressum</b></p> | <p>46 <b>Unvorhergesehenes</b></p> |
|---|------------------------------------|

# WAR DIESER RISS SCHON VORHER DA?



**Das Rissprotokoll schafft Klarheit.**  
professionell – preiswert – prompt

Zürich – Schwyz – St. Gallen  
terradata.ch – 055 418 30 09


# Architekten- startup.ch

**spannverbund**  
bausysteme gmbh

**Stützwerk by spannverbund.ch**

spannverbund bausysteme  
gmbH  
Feldstrasse 66  
CH-8180 Bülach

Tel. +41 44 862 52 00  
Fax +41 44 862 52 05  
info@spannverbund.ch



Analogie Regenwald: Produkte von spannverbund überzeugen  
mit den Stützqualitäten schön, stark und sagenhaft.  
Alles unter einem Dach mit Geilinger Stützen und Europilz.



## STEIGER BAUCONTROL AG

**Bauimmissionsüberwachung**

6000 Luzern · Tel. 041 249 93 93 · mail@baucontrol.ch

- Unabhängige Überwachung von benachbarten Hoch- und Tiefbauten
- Rissprotokolle, Erschütterungsmessungen, Nivellements, Kostenanalysen, Expertisen

[www.beweissicherung.ch](http://www.beweissicherung.ch)

